

Programme ACCUEIL- Juillet et Septembre 2002
(Programme d'accueil des fonctionnaires des pays candidats)

**Evaluation par les 45 fonctionnaires des pays candidats reçus
pendant une semaine à Bruxelles dans des familles francophones**

- 1) Merci de bien vouloir indiquer votre degré de satisfaction à la fin de cette session (4 sessions : 2ème et 3ème semaines de juillet , 3ème et 4ème semaines de septembre).

++	+	-	--	Pas réponse
26	6			10

- 2) Si vous deviez trouver un (ou deux) qualificatifs pour rendre compte de votre opinion globale sur ce programme, le(s)quel(s) choisiriez-vous ?

Le programme de mon séjour à Bruxelles était très bien organisé, cela concerne surtout l'accueil par la famille française et les cours au Celf où j'ai beaucoup profité ;

Intéressant et incitant ; efficace et utile ; le programme dans son ensemble était très bien et très utile ; très efficace, chargé ; très bon ; français ; léger.

Un programme très varié et très bien (visites professionnelles et touristiques incluses); complexe et innovateur; très intéressant et équilibré; très utile, complexe, varié; utile et intéressant; extensif.

Excellent; riche; plein d'information; efficace; agréable; intéressant; très utile; enrichissant.

Positif, fondamental, nouveaux contacts très utiles; une meilleure possibilité de faire de nouveaux contacts et de connaître mieux comment l'Union européenne marche; enrichissant; intéressant et utile; nécessaire, très court.

I LOGISTIQUE

- 1) Comment jugez-vous :

	++	+	-	--	Pas réponse
L'accueil par la famille	40	2			
Le logement proposé	41	1			
Les locaux utilisés pour la formation	31	11			
L'accompagnement logistique (consultation messagerie, pauses-café,..)	21	17	3		
Accompagnement général des prises de contact à	26	13	1		1

Bruxelles					
-----------	--	--	--	--	--

II CONTENU

A) Comment jugez-vous le matériel mis à votre disposition ?

	++	+	-	--	Pas réponse
Les informations pratiques (boîte bleue)	30	11			
Les documents et le matériel utilisés en auto-formation	35	6			
Les documents utilisés en cours	32	8	1		

B) Votre opinion sur le programme d'information :

	++	+	-	--	Pas réponse
L'accueil à la Représentation Permanente (présentation du travail de la RP et éventuels entretiens avec les responsables de secteur)	27	7			
La visite du Parlement européen	21	9	1		
La visite du bureau de liaison Bruxelles-Europe	19	10	1	1	
L'exposé sur la recherche par M. Richonnier	12	2			
La visite du Parlement bruxellois	12	6	1		
L'exposé sur le projet Galiléo	6	2			
L'exposé sur les projets de nouvelles directives sur les assurances et les banques de la Commission	3	1			5
L'exposé sur les fonds structurels à la Commission	6	2			1
L'exposé sur l'élargissement à la Commission	7	2			
L'exposé sur la procédure budgétaire de l'UE	8	3			
La visite au Collège d'Europe à Bruges	3	7	1		

C) Votre opinion sur le programme convivial :

	++	+	-	--	Pas réponse
La réception à la RP	36	6			
La visite à pied « Art Nouveau »	12	6	1		3
Le déjeuner au Parlement européen	29	2			
La visite du musée des instruments de musique	6	5			12
La visite à pied "Bruxelles surréaliste"	15	4			1
La dégustation de champagne	8				
Le barbecue au Château Ste Anne	15	2	1		1

La visite guidée de la ville de Bruges	11				
--	-----------	--	--	--	--

D) Votre opinion sur le programme de français :

	++	+	-	--	Pas répons e
Le test de niveau	24	15	2		1
Les activités en auto-formation	26	12	3		1
Les cours de français (activités réalisées, documents utilisés,...)	34	7			1

III LE POINT SUR VOS PROJETS

A) Quel(s) projet(s) professionnel avez-vous ?

- **concours de la Commission** (26)
- **affectation à la mission de votre pays à Bruxelles** (15)
- **autres (précisez) :**
-

Séjour temporaire ; autres ambassades de la Slovénie ; étudier des affaires européennes à Dublin et travailler à la Commission ou dans le gouvernement d'Estonie mais en collaboration avec la Commission. Séjour auxiliaire professionnel.

Travailler dans une organisation internationale ou pour la Commission; je reste chez moi pendant encore deux ans.

Je suis convaincue de l'importance de "la politique européenne" et je suis sûre que dans ma carrière je continuerai à travailler dans ce domaine même si c'est en Hongrie dans l'administration publique; j'aimerais devenir l'attachée agricole auprès de l'Ambassade de Hongrie en France; j'aimerais travailler à l'avenir à Bxl comme assistante de députés parlementaires hongrois.

Continuer à travailler sur des projets européens.

B) Pensez-vous que ce séjour aura contribué à vous y préparer ?

Ce séjour a fortement contribué à établir des contacts professionnels avec les fonctionnaires travaillant dans les différentes institutions européennes et nous a fourni de nouvelles infos/ oui, absolument, surtout au niveau des présentations du travail des organismes comme la RP et la Commission et aussi au niveau des contacts avec les fonctionnaires respectifs/oui, surtout au niveau de la familiarisation avec le milieu européen/c'était une bonne occasion pour faire les contacts à Bxl et pour étudier le français/ce séjour a contribué un peu mais la préparation de concours va prendre beaucoup plus de temps /ce séjour m'a assuré une vision globale et bien fondée sur le fonctionnement des institutions européenne et les institutions qui collabore/ les contacts et la DG élargissement/pas directement en sujet mais c'est bien pour la connaissance générale de la vie et le travail à Bxl.

Ca a donné une petite vision de la Commission, de la RP, de la vie quotidienne des fonctionnaires de la Commission/le séjour m'a aidé beaucoup/ d'après moi, c'était une bonne occasion pour faire la connaissance avec des autres camarades des pays candidats, soit pour compléter ses connaissances par les documents et les dossiers concernant le domaine de l'intégration européenne ; j'ai beaucoup profité de ce séjour et je crois qu'on va préparer de tels cours dans l'avenir pour ceux qui peuvent ne profiter aussi/oui, bien sûr, j'ai beaucoup profité mais je sais que je devrai continuer à améliorer mon niveau de français/la visite a donné l'image sur le travail au sein des institutions européennes/ oui, en ce moment, j'ai beaucoup d'informations utiles sur le concours, sur le travail dans les institutions européennes, ainsi que sur le travail à la RP/sans doute, je suis certaine que les contacts que j'ai eus et les endroits que j'ai visités contribueront au développement de ma carrière/oui, tout à fait, je n'ai pas souvent l'occasion de parler français/je parle mieux français et j'ai connus beaucoup de gens très intéressants/ c'était une très bonne possibilité d'améliorer mon français et obtenir plus de motivation et de capacité pour continuer mes activités dans le domaine de l'intégration européenne.

Notre séjour nous a aidé à améliorer nos connaissances linguistiques déjà obtenues; grâce aux visites et au logement dans des familles françaises, nous avons eu une vision globale de la vie réelle des fonctionnaires européens. Parfaitement ! J'ai obtenu beaucoup d'informations utiles et j'ai pu connaître beaucoup plus qu'avant la vie, le fonctionnement et la coopération entre les différents services européens (nationaux et de l'UE). Tout à fait; bien sûr; certainement, oui; oui, je suis sûr que ce séjour y a beaucoup contribué.

Oui, j'ai eu plusieurs contacts, c'est important; certainement, il aura contribué à mon avenir; oui, mais j'ai besoin de plus de temps; oui, bien sûr, ce séjour m'a donné l'opportunité de pratiquer le français, une langue très utilisée en Europe; je suis persuadée que ce séjour va remplir (ou a rempli) mes idées de la fonction de l'Union européenne, du système budgétaire, on a eu l'opportunité de connaître les fonctionnaires travaillant à l'UE; oui, on a reçu des informations utiles.

C) Si vous envisagez une carrière européenne, pensez-vous utiliser le français dans vos futures fonctions ?

- à l'écrit (37)
- à l'oral (41)
-

Dans l'UE, notamment dans les institutions européennes, il sera impossible de travailler sans connaître la langue française; je suis certain d'en avoir besoin à l'oral et à l'écrit mais après il y a le perfectionnement; moi, personnellement, je trouve que la communication sur certains sujets est plus compréhensible, plus claire et comme ça peut-être plus efficace en français.

D) Une offre d'approfondissement , de perfectionnement en français vous intéresserait-elle ?

- **dans votre pays (23)**
- **à votre arrivée à Bruxelles (30)**

Oui, les deux solutions m'intéressent, mais je pratique également le moyen de l'auto-formation pour ne pas oublier ce que j'ai appris jusqu'à ce moment.

S'il y a un séjour organisé à l'étranger, on est obligé de parler en français, mais normalement j'aimerais me perfectionner encore en français.

J'aimerais une aide si possible dans la préparation du concours, procuration des documents nécessaires et la transmission des informations à ce sujet; l'importance de la préparation linguistique préalable dans mon pays est indiscutable. Le plus tôt possible, je participerai aux cours de français pour perfectionner ma connaissance de cette merveilleuse langue.